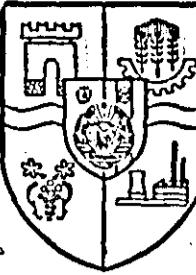




# Arcașa Roșie



ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN ARAD AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

Anul XLII

4 pagini 50 bani

Nr. 12 257

Joi

31 octombrie 1985

## Respectarea severă a disciplinei energetice, obligație a energeticienilor dar și a consumatorilor

Desfășurată la polin timp după ce conchiderea partidului — în sedința Comitetului Politic Executiv al C.C. al P.C.R. din 17 octombrie — a hotărât măsuri exceptionale pentru sectorul energetic, adunarea generală a reprezentanților oamenilor muncii de la întreprinderea de rețele electrice a dezbatut, într-un spirit de exigență și de înaltă responsabilitate, sarcinile ce-i revin pentru întronarea unei ordini și discipline severe în distribuția și utilizarea energiei electrice. Se stie că activitatea colectivului de la I.R.E. este deosebit de complexă, ea vizând o mulțime de activități menite să înlesnească preluarea curentului electric din sistemul energetic național, transformarea lui la parametrii accesibili consumatorilor și livrarea în condiții de siguranță, de reducere continuă a pierderilor tehnologice, de lichidare a risipit și la un înalt nivel de eficiență. Tocmai de aceea, adunarea generală a examinat, în primul rînd, propria activitate orientată în acestă direcție prioritare. Să, spre laudă, energeticienii de la I.R.E. au putut raporta că în primele nouă luni, — ca urmare a

imbunătățirilor tehnice aduse rețelelor de distribuție, posturilor și stațiilor de transformare, a revizuirilor tehnice și reparărilor curente de bună calitate, executate la termen — consumul propriu tehnologic (care, în urmă cu mai puțin de două decenii depășea zoce la sută) a fost redus la

### Adunări generale ale oamenilor muncii

3,64 la sută, cu cinci la sută sub nivelul planificat.

Sublinind că starea de necesitate, regimul militarizat din sistemul energetic implică o ordine desăvârsită și o disciplină ireproșabilă, îngrinderul Simion Cojocaru, directorul întreprinderii, s-a referit pe larg la prevederile Decretului prezidențial din 17 octombrie, mentionând totodată responsabilitatea sporită ce revine personalului întreprinderii pentru respectarea disciplinei energetice atât în proprile instalații cit și la consumatorii. În acest sens, îngrinderul Costel Teleoacă, șeful biroului utilizarea energiei

electrică, sublinia necesitatea unui control mai riguros la toti consumatorii. Cele peste 25.000 de controale efectuate în primele nouă luni, au demonstrat eficiența acestor activități nu doar sub aspectul constatării unor neajunsuri și abateri de la disciplina energetică (cumpătare termice de tepit oțel încărcate sub capacitate și funcționând în orele de vîrf de sarcină la I.V.A., I.M.U.A. și I.M.A.I.A.) ci și sub cel al orientării activității energetice la întreprinderi. La aceeași problemă, dar sub aspect tehnic, s-a referit și îngrinderul Calus Lăzărescu, șeful centrului de distribuție al municipiului care menționa utilitatea urmăritului consumului prin măsurători efectuate de o echipă special dotată în acest sens. Din păcate activitatea este mult diminuată din lipsă de carburanti. Propuneri utile, interesante pentru îndeplinirea la termen a programului de investiții au făcut maistrul Iosif Nagy, șeful formației de lucru Peccă și îngrinderul Petru Munteanu, șeful

T. PETRUȚI

(Cont. în pag. a III-a)

## Campania agricolă de toamnă — grabnic încheiată

Trimisii noștri transmit din consiliile agroindustriale

### • Nădlac

În cimp activitate febrilă. Zeci de căruțe transportă porumbul din cimp spre baza de recepție, pentru a pune grabnic producția la adăpost. Măsurile luate de conducerea consiliului unic agroindustrial Nădlac sunt ferme. Toate fortele sunt mobilizate la încheierea grabnică a lucrărilor de sezon. La Nădlac, îngrinderul său al consiliului, Ghîță Roman ne informează că transportul porumbului din cimp pînă cel treziu mîine (vineri n.m.) se încheie. „Am mobilizat peste 60 ateliere cu tractoare hipo”, intervine în discuție Dorel Onea, secretarul adjuncț al comitetului orașenesc de partid. De fapt, la C.A.P. „Mureșul” Nădlac mai erau marți de transportat 800 tone porumb, iar la C.A.P. „Victoria” 200 tone. Forțele mobilizate, activitatea desfășurată ne-dau certitudinea că această lucrare, la Nădlac, se încheie la termenul stabilit. La C.A.P. Porceni Mare, unde în cimp mai era o cantitate de 1.200 tone porumb, președintele consiliului unic, Ștefan Bolchiș dirija personal acțiunea de transport a recoltăi, cu cele 30 ateliere. În toate unitățile amintite participau la lucrare și mijloacele de transport ale cooperativelor agricole. „Ne străduim să încheiem în cîndi — trei zile livrarea întregii cantități prevăzute la fondul de stat, îmi spune tovarășul Stefan Bolchiș. În prezent, C.A.P. Seitan a întrebuințat peste sarcina prevăzută 400 tone, iar celelalte unități își vor onora și ele obligațiile. Înțept pe consiliu vom depăși sarcinile prevăzute.”

D. Z.

(Cont. în pag. a III-a)

### • Felnac

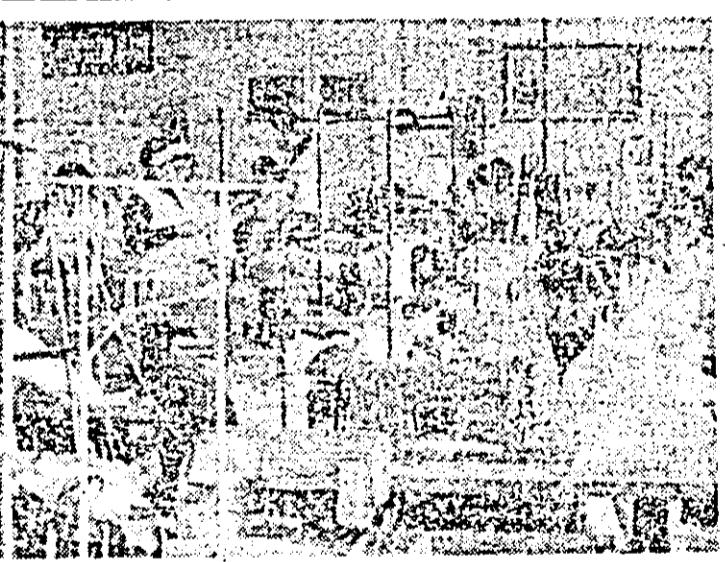
In aceste zile și pe ogoarele unităților agricole din consiliul unic Felnac se desfășoară o activitate intensă pentru recoltarea, transportul și depozitarea întregii producții, mai ales a porumbului și steviei de zahăr, pentru strânzarea tuturor resurselor surjore, ca și la executarea arăturilor adiționale de toamnă. Cu tot timpul rece, marți am constat o vîl activitate pe ogoarele cooperativelor agricole din Felnac unde sute de cooperatori, sprijiniți de mecanizațori, acționau la recoltatul steviei de zahăr.

Pentru a închela cît mai repede lucrarea, ne informă tovarășul Jiva Mihailovici, președintele consiliului unic Felnac, am concentrat la această unitate pe cele 100 ha ce au rămas de recoltat, un număr de 5 districțioare. De asemenea, se accelerază ritmul de lucru și la celelalte unități, cooperativa din Munar încheind deja lucrarea pe întreaga suprafață.

Tot la această cultură se urgențează transportul rădăcinilor la baza de recepție sau la locul de insilozare. Întrucît în cimp mai sunt vîrto 2.700 tone în gramezi, cantități mai mari fiind la Felnac, Munar, Zădăreni. Cel de la Zădăreni transportă stevia direct la întreprinderea prelucrătoare de unde mijloacele de transport se întorc la unitate cu horhot. Celelalte unități transportă stevia la locul de insilozare unde o așeză în prisme. După aprecierea conducerilor unităților, în această săptămînă, datorită concentrării ma-

A. HARŞANI

(Cont. în pag. a III-a)



Aspect de muncă la întreprinderea „Tricolul roșu”.

Foto: M. CANCIU

## În lumina documentelor celui de al III-lea Congres al consiliilor populare

### Largă perspectivă dezvoltării micii industrii

„Programul supus congresului prevede că în următorii 5 ani să dublăm producția micii industrii... Trebuie să ne propunem că, în fiecare județ să realizăm o producție în industria mică de cel puțin 8.000 lei pe locuitor”.

NICOLAE CEAUȘESCU

Intr-unul din documentele prezentate în cadrul Conferinței județene a deputaților consiliilor populare se subliniază printre altele fapți că, în prezent, județul nostru realizează un volum de industrie mică de aproape 6.000 lei pe locuitor, ceea ce face ca din acest punct de vedere județul Arad să se situeze pe primele locuri pe țară. Cu același prilej s-au trecut în revistă realele posibilități și rezerve existente pentru obținerea în viitor a unui volum

sporit de producție în industria mică, trăie acestea astăzi, de pe acum la baza unui important program de perspectivă întocmit, la nivel de județ, în lumina hotărârilor adoptate de către cel de al III-lea Congres al consiliilor populare, a indicatiilor și orientărilor cuprinse în magistrata cuvântare rostită cu acest prilej de tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, președintele Republicii. Potrivit programului amintit urmează ca pînă în 1990 —

deci pe parcursul cincinalului viitor — producția marșă industrială în industria mică să se dubleze, ajungind, la peste 11.000 lei pe locuitor, iar la exportul din acest domeniu să se realizeze un volum de 10 milioane dolari. Fieste, se poate întrebă: care sunt principalele căi de acțiune în vederea realizării acestui volum de mică industrie? Rezumențele său, dintre ele: dezvoltarea bazelor de materii prime locale prin înființarea de noi cariere mică de halast, nisip, piatră, marmură, arțier; plantarea a 200 ha cu răchiță pe terenuri improprii agriculturii; extinderea utilizării resurselor de energie nonconvenționale; dezvoltarea și diversificarea producției de obiecte de uz casnic, artizanat, impletituri din răchiță, mobilier sculptat, căsuțuri, covoare, broderii, arti-

cole gravate și picturate; sporirea și diversificarea producției de conserve și semiconserve de legume, fructe, peste, ciuperci, fructe de padure, plante medicinale, siropuri și sucuri.

În același timp, sub îndrumarea organelor județene de partid și de stat, se va acționa pe linia specializării unor unități și secții de producție ale industriei mici pentru realizarea, la nivel calitativ superior, de produse destinate exportului și dezvoltarea mică industriei de produse alimentare și preparate culinare. Această din urmă ramură a industriei mici își va sprijini activitatea, pe baza Programului

CONSTANTIN SIMION

(Cont. în pag. a III-a)

## La închiderea ediției - pe glob

• Întrunit în prima sa plenă de după Congresul al VII-lea, Comitetul Central al Partidului Comunist din Venezuela l-a ales pe Jesus Faría președinte al partidului, transmis agentului Preusa Latina și ADN. În funcția de secretar general al PCV a fost ales Alonso Ojeda, deputat din partea PCV în forul legislativ al țării.

• Primul ministru desemnat al Italiei, Bettino Craxi, a sunțat înlocuirea la închiderea unei noi runde de consultări cu conducerile celor cinci partide care au compus coaliția guvernamentală demisionară, că acestea au sanctionat acordul intervenit în prealabil între secretarul acestor formațiuni politice privind reluarea colaborării lor în guvern, crea ce însemnă că situația de criză a fost depășită.

## Concursul pe bază de buletine „Fondul Păcii”

- Comitetul Național pentru dezarmare, pentru săvârșirea Apărarea Păcii organizează unei lumi a păcii, fără armă în anul 1986 concursul pe me și fără război, pentru bază de buletine „Fondul Păcii”, cu tema: „1986 — Anul Internațional al Păcii. Vocația de pace a poporului român, permanentă a străvechilor sale Istorie, strălucită consacrată în Epoca Nicolae Ceaușescu”.

Prin conținutul său, concursul se încadrează în ampla acțiune de educare politică și patriotică a maselor, să și sătate. În Capitală, bunele popularizare și susținere letinile pot fi procurate de a hotărârtilor Congresului al la Comitetul municipal pentru apărarea păcii București, XIII-lea al Partidului Comunist Român, a strălucitorilor str. Biserica Amzei nr. 29. Inițiative ale României socialistice, ale tovarășului Nicolae Ceaușescu pentru lor.

Concursul este dotat cu 760 premii. Buletinile pot fi procurate, după 10 noiembrie 1985, prin comitetele Județene, municipale și orașenești pentru apărarea păcii, prin întreprinderi, instituții, cooperative și asociații culturale de la orașe și satul. În Capitală, bunele letinile pot fi procurate de a hotărârtilor Congresului al la Comitetul municipal pentru apărarea păcii București, XIII-lea al Partidului Comunist Român, a strălucitorilor str. Biserica Amzei nr. 29. Inițiative ale României socialistice, ale tovarășului Nicolae Ceaușescu pentru lor.

## În folosul sănătății oamenilor

Zilnic îl poți întâlni, fie rău, str. Căpitan Ignat nr. la circumscriptia medicală 69, Elena Nădăban, secretară pentru adulții nr. 6 din car-organizație de partid pe teritoriul Pîrneava, fie pe la cartier, sănătoasă din casele celor suferinți din trei care ne-au vorbit, în cattler, pe străzile Oituz, cuvinte calde, despre omecorătorii, Clujul, Gh. nia, deosebită pregătire profesională, experiența omului Calea Bodrogului etc., adică în halat alb, Ioan Dan, făță pretutindeni unde este solide care au numai sentimente citat să rezolve un consult de recomunostință medical, să a-

— Si cei pa- spile un trata- CONCURSUL citorii de la scriu o rețetă NOSTRU »»» nol — spunea, sau pur și simplu să mal dea un sfat, să mai stea de vorbă cu oamenii, să-i cunoască mai bine. Si toate acestea, medicul și omul Ioan Dan, căci despre el însuși este vorba, le face de mal bine de patru decenii, cu pasiune și dăruire, cu întreaga sa capacitate profesională, bucurându-se astfel de stima și respectul oamenilor.

— Stiu că în îndelungată activitate profesională mai importante pe care să activitatea profesională mai aprecia tovarășul Cornel Virvescu, secretarul comitetului de partid de la Direcția sanității — colegul nostru a pus întotdeauna mult suflare în tot ceea ce a făcut și face în folosul sănătății oamenilor. Dovada e și faptul că medicul Ioan Dan nu are nici o reclamație din partea cuiva.

Teodor Cotoe, str. Dorobanților nr. 42, Gheorghe Bl-

— Iști pe soldatul de la Păuliș de multă vreme. Prima dată cînd l-am văzut m-am urcat pe trepte să-l privesc de aproape. Mi se părea obișnuit, dar spre mirarea mea, cînd am ajuns înăuntru el era mal mic decât cîțiva lăzii. Si aripa aceea din spate părea ne-

— L-am întâlnit pe soldatul de la Păuliș. Dar altfel.

Altfel decât în toate celelalte ocazii. Ne-am dus acolo, nol, pionierul din clasa a IV-a B, să sărbătorim primirea în rîndurile purătorilor cravatelor roșii cu tricolor a elevilor cel mai buni din clasa a II-a B.

Acolo, la Păuliș, unde soldații români și-au dat viața pentru întîngerea lăzăștilor, acolo, unde printre gloanțe și lumuri au luptat cu înălțire și credință că pacea va fi răspălată jertfelor, acolo, de multe ori pionierii se întâlnesc cu trecutul eroic. Acolo, de multe ori noi pionierii, cu bluzele albe și cravatele roșii lăzării, omagiază eroii și căstilim pe cel mai bun.

— La Păuliș nu răsună-

din nou cîntecile și sunătă-

oazile poezile marilor evenimente, iar elevii claselor a II-a B au rostit, cu emoție, în fața monumentului „Angaja-

mentul-jurămînă pionieresc” și cu primit cravatele roșii cu tricolor.

Urarea pe care o scri-

sem pe carte ce urma să o să deodată am simțit că oter în dar unui proaspăt sănătate mare, mare este soldatul pionier sună: „Cînd vel monumentul, iar cravata primă cravată, cu cînste o mea flutura ca aripa din spațiu și portul” O spuncam nătele lui.

toții prin cîntecile și poezile noastre, o spuneau lăzării, puternici, neclintiți

drapelului sub care să-a venit că au fost curajoși,

rostit „jurămînul”, o spu-

au subit fără să pacă.

Așa pot să eu și tu și

nol, toți plonieri, curajoși,

marți, puternici

pentru că lăzăru

mandante care înmormântă cravata, sănătatea gală de

vatele, o spuneau lăzării lapte bune și mari.

Am dus toate lăzări pe

treptele monumentului și

tele soldaților români pentru

dești nu m-am mai măsurat

cu soldatul, am fost sigur că

am mal crescut. Doar lăză-

rii sunt răsuflați în cu tricolor...

ALIN RADU NICOARA,  
Liceul Industrial nr. 13

## Lansare de carte

Astăzi, ora 17, la librăria teorie-militară și al Depar-

“Ioan Slavici”, va avea loc tamentului aviației civile —

lansarea lucrării „Inimi et

să cuprindă cerul patriei”,

autor Cornel Marandiu,

apărută la Editura Dacia.

Participă conducerea editurii,

reprezentanți ai Institutului de istorie contemporană și Dumitru Crăciun.

## Ilustrată pe adresa dumneavoastră

Pe Calea Aurel Vlaicu, în părăsit, cu o mulțime de ma-

vincinătatea marelui bloc Z, material în dezordine, care se

a fost mult timp un atelier de degradare.

de prezentat tot felul de ar-

maturi din fier-beton. Acum, ceașă ilustrată pe adresa

locul arădu că în imagine, I.A.C.M. Arad.

— Iată de ce, expediem a-

matul din fier-beton. Acum, ceașă ilustrată pe adresa

locul arădu că în imagine, I.A.C.M. Arad.

## Sport

### Popice

În cadrul diviziei A, popice-feminin, recent a avut loc meciul UTA — Hidromecanică Brașov. După un început bun al găzdelor, brașovenele — care au avut pe Rozemari Peter în formă deosebită, realizând 430 p.d. — au cîștigat în extremis, scorul final al întrecerii fiind 2 416-2 420. De la UTA, cel mai bun rezultat l-a avut Melania Beseny cu 416 p.d.

N. STRĂJAN

### În cîteva rînduri

• Ieri în meciul restanță: Chimia Rimnicu Vilcea — Sportul studențesc 0-2 (0-1). Au marcat Coras (min. 36) și Haq (min. 47, din lovitură de la 11 m).

Pe Calea Aurel Vlaicu, în părăsit, cu o mulțime de ma-

vincinătatea marelui bloc Z, material în dezordine, care se

a fost mult timp un atelier de degradare.

de prezentat tot felul de ar-

maturi din fier-beton. Acum, ceașă ilustrată pe adresa

locul arădu că în imagine, I.A.C.M. Arad.

### Pe teme sociale

locuri de muncă dar în... baza Decretului nr. 153/1970. Ce-l drept, că nu este ceea ce și-ar dori, dar cel puțin, pentru cîteva luni, au „posturi” slă-

ge de muncă și Della Stan și Florica Nica, prima de 25 ani, iar

cea de a doua de 22 ani. Nu și

amintesc nici una cînd a

călcăt ultima dată într-o in-

treprindere, cînd a muncit.

Din ce trăiesc? Păi, din ba-

nilă de buzunar dăsi de părinti,

băuturile și îlgările slă-

oserile, aşa, pe gratis, de mul-

ti, foarte mulți prieteni pe

care îi au. Dacă ar vrea, to-

tuști, să lucreze undeva, dacă

intenționează să se încadreze

la o întreprindere? Bineînțeles, dar nu oriunde și oricum ci dacă se poate undeva la cabinetul unui director, să răspundă la telefoane, să facă casete, pentru că le place să fie și să se stie tot timpul curate, aranjate... Așa, odată cu trimiterea acestor rînduri la tipar că celor două June îi s-au găsit, în slăs-

tită, credem, totuști să le identifice ușor. Prima este elevă în anul I la Școala UCECOM, în vreme ce D.M.

frecventeaază clasa a X-a E a Liceului Industrial nr. 1. Ce

face în holul unui hotel și mai

ales la ora astăzi? I.I.: „Imi

căut frațele, mă gîndesc că

poate trece pe aci...” D.M.:

„Nimic deosebit, am fumat o

jumătate de „Marlboro” și mă

pregăteam să merg acasă”.

Dacă și-au pregătit lecturile

pentru a doua zi? I.I.: „Ca

să fiu... francă, nu. După ce

am ieșit de la școală am tinut

să văd filmul de la „Dacia”.

apoi am răăcit vreo două ore

pe la o colegă. De acolo am

venit aici”. „Tata și mama nu

se neliniștesc, nu protestează

că ajungă acasă așa de tîrziu,

după ora 21?” „Eh, mă

im fac el morală, dar nu cî-

ne stie ce. Îi lămuresc eu de

încarcături pe lingă astfel de situații! Radu M., anul

II, Școala UCECOM; Adrian C., clasa XI, Liceul Industrial nr. 1; Ioan Z., clasa IX-a (I).

Școala generală nr. 2; Elsa-

beta S., clasa IX-a, Școala ge-

nerală nr. 3.

M. DORGOSAN

Re  
ografie  
comisar  
9.30, 11.45,  
Antemir —  
român O-  
18.  
Cinele  
tele: 10, 12,  
LUL: Fata  
tele: 10, 13,  
E. Pe or-  
eal.  
TATEA:  
Zb. Orele:  
17.  
G. Străinul.  
Se. Ora 18.  
DET

In

coope  
berar

urmi

să se

rală

stă

re

DE STAT

Alăz. 31

ora 19.

INCURUA

LU

de Hertz.

V. noiembrile

spec

## Respectarea severă a disciplinei energetice

(Urmare din pag. I)

brigăzi de construcții-montaj. Alte propuneri, privind mai bună întreținere și reparare a linilor de transport aeriene și subterane, a depistării rapide a defectelor și înălțarea lor în timp minim au făcut ministru Mihai Pirvu, inginerul Petre Benea și subinginerul Mircea Foșlea.

Prin responsabilitatea cu care au fost tratate problemele cheie ale respectării disciplin-

nei energetice, a hotărîrilor adoptate de partid și stat în acest sector, adunarea generală de la I.R.E. a demonstrat voința energeticenilor de a nu preocupați nici un efort, de a face tot ce depinde de el pentru a asigura curențul electric tuturor consumatorilor în limitele stabilită prin norme. Să-i impus lor o disciplină severă în acest sens, dar să-i angajat să-i impună, în virtutea obligațiilor ce le revin și consumatorilor.

## Trimisii noștri transmit din consiliile agroindustriale

### • Nădlac

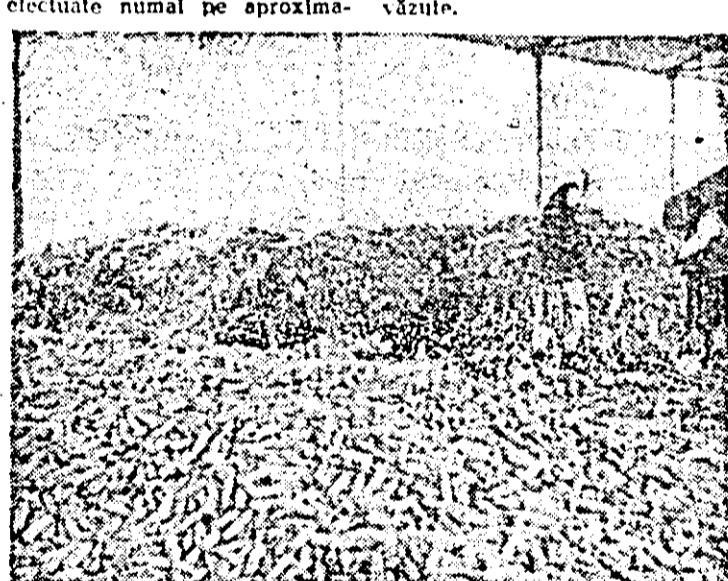
(Urmare din pag. I)

In toate unitățile zeci de cooperatori participau la eliberarea terenului de cocieni, urmând ca și această lucrare să se încheie grănic. În paralel se lucrează la recoltatul și transportul sfeclelor de zahăr. Sfecia de zahăr a fost recoltată pe consiliu de pe 700 ha din cele 820. În cimp mai există netransportată o cantitate de 3.000 tone, dar sunt mobilizate forțe suficiente pentru asigurarea operativă spre fabrica prelucrătoare.

Din discuțiile purtate la fața locului a relesit că există întârziere în ce privește efectuarea arăturilor de toamnă. Din cito îmi spunea inginerul Ghilă Roman ele au fost efectuate numai pe aproximativa-

tiv 2.000 ha din cele 5.460. Au stabilit măsuri concrete, pe care le urmăresc permanent, pentru a realiza un ritm zilnic de 270 ha. „Lucrăm zilnic și noaptea. Intervine tovarășul Dorel Onea, fiind repartizați pentru lucrul pe tractor 15 oameni și muncil numai la Nădlac”. „La care se pot adăuga și la Seitin, care lucrează în schimb de noapte completează Ghilă Roman”.

Măsurile stabilite, repartizarea, judecătoarea a forțelor, participarea la muncă, urmărirea permanentă a executării lucrărilor, de către factorii de conducere ai consiliului unic, de specialiști unităților ne dă certitudinea că vor fi grănic recuperate întârzierile, că se vor încadra cu toată lucrările în termenele prevăzute.



Depănășatul porumbului la C.A.P. Secușigiu.

### • Felnac

(Urmare din pag. I)

sive de forțe, lucrările de recoltat și punere la adăpost a producției se vor finaliza.

Aceeași preocupare există și la cultura porumbului. Se lucrează pe ultimele hectare la Felnac, Zădăreni, Simpetru German, Secușigiu și Satu Mare. În timp ce la Munar, dindu-se din nou dovadă de mai multă hărnicie, lucrarea s-a terminat. Se grăbesc transportul recoltelor din cimp, pînă acum fiind livrate la fondul de stat peste 18.000 tone, preconizindu-se ca zilele acestea lucrarea să se încheie prin predarea a încă 2.000 tone. La transport sunt mobilizate în consiliul unic peste 100 atelaje proprii ale unită-

ilor, sau închiriate, precum și mijloace mecanice de transport ale cooperativelor agricole.

Cu qîndul la recolta viitoare, cooperatorii și mecanizatorii grăbesc și ritmul eliberării terenului de cocieni de porumb. Cu cele 15 mașini de adunat și căpițat s-a acoperit o mare suprafață, astfel că lucrarea de eliberare a terenului mai trebuie executată doar pe 600 ha. În schimb, este necesar să se intensifice mult efectuarea arăturilor adinici, lucrare la care trebuie concentrată formația care să acioneze în schimb prelungit pentru recuperarea grănică și rămînerii în urmă, încit pînă la mijlocul lunii viitoare întreaga suprafață să fie arată.

## Reînnoiți-vă abonamentele la ziarul „Flacăra roșie”

## „Săptămîna economiei”



• Astăzi vă prezentăm contul curent personal.

Printre multiplele instrumente de economisire pe care Casa de Economii și Consomenajuni le pune la dispozitia populației se află și contul curent personal.

Avantajul acestui instrument de economisire constă în faptul că asigură titularilor efectuarea de plăti periodice și ocazionale fără să fie nevoie să se deplaseze pentru acesta. Plătile se fac în mod gratuit. În plus, titularii beneficiază și de o dobândă de 2 la sută pe an.

Contul curent personal se deschide, la cerere, oricare de persoane majore la sucursale și filiale CEC. Limita

minimă a depunerii inițiale și soldul minim sint de 100 de lei.

In conturile curente personale se pot face depunerile ulterioare în numerar și prin virament; cele în numerar se pot face atât de titular, cât și de alte persoane, la oricare unitate CEC din țară, iar cele prin virament de întreprinderile sau instituțiile căror titulari le-au dat disponibilitatea de a le vîrba în cont eventualele drepturi bănești pe care le au de încasat de la acestea.

Restituirea sumelor depuse în conturile curente personale și plățile în numerar se fac de unitățile CEC, persoane care prezintă un CEC semnat de titularul de cont sau de una din persoanele imputernicate de acesta.

Din conturile curente personale se pot efectua plăți periodice pentru plata impozitelor, a primelor de asigurare, a abonamentele telefonice, de radio și de televizor, a consumului de energie electrică, a consumului de gaze și a chiriei, precum și pentru alte plăți.

Pensionarii titulari de conturi curente personale deschise la CEC pot să solicite în serii oficiilor de asigurări sociale și pensii să li se vîrteze pensiile în aceste conturi.

## Largă perspectivă

(Urmare din pag. I)

de alimentație științifică prin valorificarea superioară a materiilor prime și diversificarea preparatelor și semipreparatelor cu factori nutritivi armăniș proportionați. În 1990 — an în care producția de miez industrială și culinară va fi cu peste 26 la sută mai mare decât în 1985 — urmând ca cel puțin 40—50 la sută din produsele destinate consumului să fie sub formă de preparate și semipreparate culinare.

Aceste direcții de acțiune, precum și altele, vor contribui la obținerea, pînă în 1990, a unor însemnate ritmuri medii anuale de creștere față de 1985 atât la valoarea producției marișă industrială, cât și la volumul livrărilor de mărfuri la fondul pietei din domeniul industriei mici. În același timp obiectivele propuse în perspectivă, pînă în 1990 au în vedere ca industria mică să devină și în județul nostru un factor activ în valorificarea resurselor locale de orice fel și a unei părți însemnate de materiale recuperabile și refolosibile. De altfel, în planurile de aprovisionare ale unităților producătoare ale industriei mici se va prevedea, în continuare, folosirea în proporție de cel puțin 20 la sută a materialelor proveniente din resurse locale și din acțiunile de recuperare și refolosire.

## Realizări deosebite la toți indicatorii

Un bilanț recent încheiat la nivel de județ asupra activității celor 24 cooperative de credit din județul Arad evidențiază cîteva aspecte demne de relevanță. Mai întîi, faptul că sarcinile de plan pe actualul cincinat au fost îndeplinite cu 6 luni mai devreme la toți indicatorii. Cît privește realizarea planului,

a sarcinii suplimentare și a angajamentelor asumate pe acest an, în perioada parcursă de la 1 ianuarie 1985 fondurile proprii ale cooperativelor de credit au sporit cu 17,8 milioane lei, concretizate în creșterea volumului plasamentelor. În împrumuturi care au ajuns la 141

milioane lei (cu 20 milioane lei mai mult decât la început).

### Din activitatea cooperativelor de credit

tul anului), beneficiari fiind peste 20.000 membri cooperativi. Împrumuturile productive au fost realizate în proporție de 103,4 la sută, valoarea contractelor de producție agroalimentare închelute cu statul de către membrii cooperativelor de credit depășind 11 milioane lei.

De referință este apoi și septul că sarcinile privind

creșterea fondului social al cooperativelor de credit au fost realizate în proporție de 104,5 la sută; volumul activității economice a ajuns la 428,7 milioane lei, cu peste 30 milioane mai mare decât în aceeași perioadă a anului trecut. În cadrul indicatorului „creșterea numărului de membri” a fost realizat în proporție de 112,1 la sută. Sunt rezultate la obținerea căror o contribuție însemnată și au adus o cooperativă de credit din Arad, Aradul Nou, Buteni, Chișineu Criș, Lipova, Seitin, Nădlac, Gurahonț, Peica, Sântana, Secușigiu, Sîrla, Tîrnova, Șepreuș și Vladimirescu.

C. S.

## Căile de atac împotriva hotărîrilor comisiilor de judecată

Împotriva hotărîrilor comisiilor de judecată se pot exercita următoarele căi de atac: plângerea, sesizarea comisiiei de către comitetul sindicatului sau de comisia de revizie din organizația socialistă și sesizarea judecătoriei de către procuror.

Plângerea prevăzută de art. 41 din Legea nr. 59/1968 constituie caile ordinare de atac cu caracter special prin care se atacă toate hotărîrile comisiilor de judecată, cu excepția cazurilor privind litigiile de muncă al căror obiect au o valoare ce nu depășește 1.000 lei. Termenul de introducere a plângerei este 15 zile și curje de la pronunțare sau de la comunicare dacă părțile au lipsit la pronunțare. În cînd nerespectarea lui (prin depășire) atrage decădere din acest drept. Precizăm că plângerea poate să fie făcută numai de părțile între care s-a desfășurat activitatea profesională (judecată). Ea trebuie să cuprindă: numele și prenumele, domiciliul sau reședința părților ori a reprezentanților lor; hotărîrea căre se atacă (numărul acesta precum și al dosarului); data pronunțării cu denumirea și sediul unității în care este constituită comisia

de judecată; motivele pe care se intemeiază plângerea; semnătura, plângerea trebuie depusă la comisia de judecată și cărării hotărîre se atacă și care trebuie să înațiente judecătoriel, împreună cu dosarul. Dacă a fost depusă la judecătorie,

### Consultație juridică (XI)

Plângerea nu poate fi anulată, instanța fiind obligată să o înregistreze în registrul de evidență — pentru a stabili dacă a fost depusă în termen legal — și să o trimite comisiiei de judecată, pentru ca aceasta să o înregistreze și să o înaținte împreună cu întregul dosar.

Potrivit art. 43 din lege, hotărîrile comisiilor de judecată date în rezolvarea litigiilor de muncă, sint execuțorii. Cînd aceste hotărîri sint date în litigiu al căror obiect are o valoare ce nu depășește 1.000 lei, ele au caracter definitiv. Împotriva unor astfel de hotărîri, comitetul sindicatului sau comisia de revizie din organizația socialistă poate solici-

ta reexaminarea în termen de 30 de zile care curje de la pronunțarea hotărîrilor, independent dacă părțile au fost sau nu prezente la pronunțare.

Având în vedere că astfel de hotărîri sint definitive, reexaminarea apare deci ca fiind o caile extraordinară de atac. Ea este o caile de atac devoluțivă, aceasta însemnând că reexaminarea se face sub toate aspectele, inclusiv deci cele de fond și se pot administra probe noi; ea mai este caracterizată ca o caile de retracțare. Întrucît reexaminarea cauzelor se face de același organ de judecătore care a dat hotărîrea.

Procurorul poate sesiza judecătoria în termen de 30 de zile de la pronunțare din oficiu sau la cerere a părții interesate dacă apreciază că hotărîrea dată — în urma reexaminării — este netemnică și nelegală. Hotărîrea dată în această situație este definitivă. În acasă este tot o caile extraordinară de atac, judecătoria administrând probe noi și reexaminând întregul fond al litigiului.

IOAN PASCAL,  
jurist

## TELEGRAAME EXTERNE

## Vizita primului ministrului al Guvernului Republicii Socialiste România, tovarășul Constantin Dăscălescu, în Republica Populară Polonă

Tovarășul Constantin Dăscălescu, prim-ministrul al Guvernului Republicii Socialiste România, a efectuat în ziua de 30 octombrie 1985 la invitația guvernului polonez o vizită de lucru în Republica Populară Polonă.

Tovarășul Wojciech Jaruzelski, prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Unit Polonez, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Polone, s-a întîlnit, miercuri, cu tovarășul Constantin Dăscălescu, membru al Comitetului Politic Executiv al Comitetului Central al Partidului Comunist Român, prim-ministrul al Guvernului Republicii Socialiste România, alături de vizită de lucru în Republica Populară Polonă.

Din partea tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, prim-ministrul al guvernului român, a transmis tovarășului Wojciech Jaruzelski un "cald salut" tovărăsec și cele mai bune urări de sănătate și de noi succese în activitatea pe care o desfășoară spre binele Poloniei sociale și poporului polonez prieten.

Tovarășul Wojciech Jaruzelski a exprimat căde mulțumiri pentru mesajul primit și a rugat să se transmită tovarășului Nicolae Ceaușescu cordiale saluturi prietenești și cele mai bune urări de sănătate și succese tot mai mari în activitatea consacrată prosperității României sociale și poporului român.

Primul ministrul al guvernului român a evidențiat atenția deosebită pe care conducea partidului și statului nostru, personal tovarășul Nicolae Ceaușescu, o acordă. Întăririle prieteniei și adincită colaborării pe multiple planuri dintr-o partide și ţările noastre în spiritul stimei și încrederii reciproce, exprimând convingerea fermă că aceasta corespunde intereselor popoarelor român și polonez, cauzelor socialismului, păcii și înțelegerii în lume.

Primirea, destănată într-o atmosferă cordială de stima și înțelegere reciprocă, a evidențiat hotărârea comună de a se actiona pentru dezvoltarea dinamică, în continuare, a conciliărilor româno-polone, de a se căsăt impunătoare și să mijloace pentru adăncirea colaborării reciproce, pentru soluționarea problemelor economice de interes comun.

## Pe scurt

GENEVA. În cadrul negocierilor sovieto-americane, de la Geneva, miercuri a avut loc ședința grupului pentru problemele armamentelor cosmice, relatează agenția TASS.

SAN SALVADOR. În cursul schimburilor de focuri din ultimele zile dintre forțele Frontului Farabundo Martí pentru Eliberare Națională (FMLN) din Salvador și trupele trimitse împotriva lor în departamentele Cuscatlan, Chalatenango, San Miguel și Morazan, armata a pierdut peste 50 de soldați — transmite agenția Prensa Latina, citind postul de radio „Venceremos”.

WASHINGTON. Uraganul „Juan”, care s-a abăut asupra unor regiuni de pe coasta estică a SUA, a provocat răsunarea celor de a treia platforme petroliere din Golful Mexican. Ea a cedat sub socul valurilor și cărora înălțime depășea șase metri, precum și în vîntul ce înregistra o viteza de peste 135 km pe oră. Ploi torențiale afecteză o zonă cuprinsă între Oceanul Atlantic, Texas și valea rîului Mississippi. În unele orașe din statul Louisiana s-au produs inundări, mil de persoane au fost evacuate.

## SCHELA DE FORAJ ZADĂRENI

## Incadrează de urgență :

- sondori-șefi,
- ajutori sondori șefi,
- podari,
- mecanici motoare;
- mecanici utilaje,
- lăcătuș montor;
- sondori,
- tractoriști-buldozeriști,
- sudori,
- un tinichigiu;
- fochiști autorizași de ISCIR (pentru zona Șofronea, Zărădeni jud. Arad — pentru zona Jimbolia, Otelec, Diniș și Șandra),
- electricieni,
- muncitori necalificați pentru a fi calificați ca sondori.

Informații suplimentare la telefon 13690, 12493 Arad, interior biroul personal.

(984)



## ANIVERSARI

## INCHIRIERI

Inchiriez cameră, bucătărie, nemobilate, pentru căsătorit, întrare separată, str. Badea Cătălin nr. 8, telefon 17203. Informații după ora 16. (8787)

Inchiriez una cameră mobilată, cu intrare separată, str. Kardos nr. 12. (8808)

Prinim elevă în găzduită, termoficat, telefon 15708. (8953)

## OFERTE DE SERVICIU

Caut femeie pentru îngrădit copil, telefon 13631, între orele 17-19. (8951)

## PIERDERI

Pierdut legitimația de acces, eliberată de IMUA, pe numele Moț Petru. O declar nulă. (8789)

## DECES

Cu adincă durere anunțăm înecarea din viață a scumpului nostru tată, soț, bunic și străbunic, învățător pensionar CORIOLAN PODRUMAR. Înmormântarea va avea loc vineri, 1 noiembrie, ora 14, în comuna Macea. Familia îndoiată. (8976)

Cu nemărginită durere anunțăm înecarea din viață a scumpului nostru soț, tată și bunic, Sechel Pascu în vîrstă de 81 ani. Înmormântarea va avea loc azi, 31 octombrie, ora 15 la capela cimitirului „Eternitatea”. Familiile Sechel, Rediu, Mîndruță. (8979)

Cu profundă durere anunțăm înecarea din viață a scumpului nostru soț, tată și bunic, POP IOAN, în vîrstă de 71 ani. Înmormântarea va avea loc azi, 31 octombrie 1985, ora 15, la cimitirul „Pomenirea”. Familia îndoiată. (9002)

Cu profundă durere anunțăm înecarea din viață a scumpului nostru soț, tată și bunic, POP IOAN, în vîrstă de 71 ani. Înmormântarea va avea loc azi, 31 octombrie 1985, ora 15, la cimitirul „Pomenirea”. Familia îndoiată. (9002)

Cu profundă durere anunțăm înecarea din viață a scumpului nostru soț, tată și bunic, POP IOAN, în vîrstă de 71 ani. Înmormântarea va avea loc azi, 31 octombrie 1985, ora 15, la cimitirul „Pomenirea”. Familia îndoiată. (9002)

## VINZARI-CUMPĂRĂRI

Cumpăr calorifer electric, telefon 11723, Micălaca, bloc 822, ap. 14. (8966)

Vînd urgent, apartament 2 camere, confort I, zona Vlădicătău, telefon 46592 sau 41144. (8792)

Vînd mobilă combinatoră și mașină tricotat „Veritas”. Informații telefon 17835, după ora 18. (8802)

Vînd nutriții diferite vîrstă și culori. str. Mălin nr. 33. (8803)

Vînd convenabil dulap antic, sculptat, de sufragerie, stare perfectă, str. Kogălniceanu nr. 5. (8805)

Vînd mașină de cusut „Veronica”, str. Gheorghe Hagișteanu nr. 146. (8806)

Vînd 2 camere, bloc, Aradul Nou și sobă de motorină, telefon 16005. (8807)

Vînd rochie mîneasă și dantelă, import, telefon 13318, după ora 16. (8809)

Vînd Opel Kadett, stare funcționare, cu piese schimb, str. Moldova nr. 39, Aradul Nou, telefon 14675. (8860)

Vînd casă, str. Gării nr. 34, Chișineu Criș. Informații familiile Ciorba, str. Cinepii nr. 9, Criș. (8916)

pel noastră mamă, bunica și soră Mirza Zoe. Înmormântarea va avea loc azi, 31 octombrie, ora 16, la cimitirul „Eternitatea”. Familia îndoiată. (9004)

## ANUNȚURI DE FAMILIE

Locatarii blocului X 5, scara A sunt alături de familia Papp greu încercată prin decesul celui care a fost Papp Iosif. (8971)

Colegii de birou sunt alături de Răileanu Nicolae la greaia încercare pricinuită de dispariția tatălui și-i transmit sincere condoleanțe. (8978)

Colegii de muncă din schimbul A mecanică I.M.A.I.A. Arad aduc un ultim omagiu a celui care a fost Papp Iosif, un bun coleg și muncitor apreciat și transmit familiei îndoiilate sincere condoleanțe. (8992)

Stătem alături de familia Holțean Cornel în marca durerei pricinuite de decesul mamei sale și-i transmitem sincere condoleanțe. Familia Petecu. (8994)

Locatarii blocului 519 transmit sincere condoleanțe familiei Năsăudean Gabriel. (9003)

Elevii claselor a IV-a B și a VI-a A din Școala generală nr. 5 sunt alături de colegele lor Ramona și Simona Leșanu în încercarea grea pricinuită de moartea tatălui lor. (9006)

Tristă și dureroasă aducere aminte la un an de cind ne-a părăsit KOVALIK IOSIF, fost responsabil cantișă I.S.A. Răstind în inimile noastre lacrimi și durere. Soția Emilia, fiica și familia. (8852)

La 1 noiembrie se împlinesc 10 ani de cind moartea nemiloasă a sașilor din mijlocul nostru pe iubul nostru soț, tată, bunic, PONTA ROMAN. Te vom plinge mereu și nu te vom uită niciodată. Soția și copiii cu familiile. (8893)

Pios omagiu la un an de la decesul scumpului nostru Mihai Romulus. Familiiile îndoiilate Miloș și Lovinăș. (8952)

## COMBINATUL DE PRELUCRARE A LEMNLUI ARAD FABRICA „PROGRESUL”

## ANUNȚA

Deschiderea la sediul Combinatului de prelucrare a lemnului Arad, Calea Aurel Vlaicu nr. 14, începînd cu data de 1 noiembrie 1985, a magazinului de prezentare și desfacere al Fabricii „Progresul”.

Vinde în luniile noiembrie și decembrie produse realizate la un înalt nivel calitativ.

Nu pierdeți ocazia de a avea în locuință dumneavoastră cel puțin unul din produsele întreprinderii noastre între care :

- dormitor „Ludovic XVI”,
- dormitor „2570”,
- dormitor „Nataly”,
- dormitor „Cristine”,
- fonoteci SUA Md. 4700, 4500, 4000, 300, .
- fonoteci „Belco” Md. 515, 303, .
- bibliotecă „Breda”,
- bibliotecă „Tilburg”,
- bibliotecă „Decorator II”,
- masă „Lara”,
- masă „L 2”, „L 11”, „L 52”,
- masă „GLT”,
- cărucior servire Md. 6320, .
- sufragerie „Flandria”,
- sufragerie „G98”,
- etajeră „840”, „825”, .

Magazinul este deschis între orele 8—15.

(986)